Zeitschrift: Der Kreis : eine Monatsschrift = Le Cercle : revue mensuelle
Band: 24 (1956)
Heft: 11

Rubrik: Doppelschicksal

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

AMI

Mein junger Freund aus den Staaten,
nun fährst du hinaus auf die See.
Ein Schiff mit vielen Soldaten
zieht westwärts — ade, ade!

Ich mag nicht nach Hause gehen,
meine Kammer ist öde und leer.
Hab dort deine Schönheit gesehen,
nun seh ich dich nimmermehr!

Es treibt mich hinaus in die Felder,
das Land ist vorwinterlich kahl,
ein Nebel verhüllet die Wälder,
die Sonne sinkt trübe und fahl.

Noch hör ich dich sprechen, du Lieber,
noch spür ich den Druck deiner Hand —
und doch ist alles vorüber,
als hätt'st du mich niemals gekannt.

Die Sonne mit ihrem Scheine,
sie folgt dir nach Westen, mein Held,
ich aber stehe alleine,
indes die Dunkelheit fällt.

Julius Neuss, Frankfurt a. M.

Doppelschicksal

R. Orange (New Jersey): Zwei Freunde, die zusammen aus Italien nach den Vereinigten Staaten kamen und 30 Jahre lang als Coiffeure nebeneinander arbeiteten, sind *innerhalb von zehn Minuten an derselben Krankheit und in demselben Spital gestorben.* Für beide fand die Totenfeier in derselben Kirche statt und beide wurden auf dem gleichen Friedhof beerdigt. Die beiden, James Annunziata, der ein Alter von 55 Jahren erreichte, und Vincent Picone, der 52 Jahre alt wurde, waren zusammen in der Provinz Vilana in Italien aufgewachsen und wanderten 1910 nach Amerika aus. Als Picone erfuhr, dass sein Freund krank sei, wurde er tags darauf ebenfalls krank.

Presse-Notiz.